



Dienst Ursprung

Juni 2018

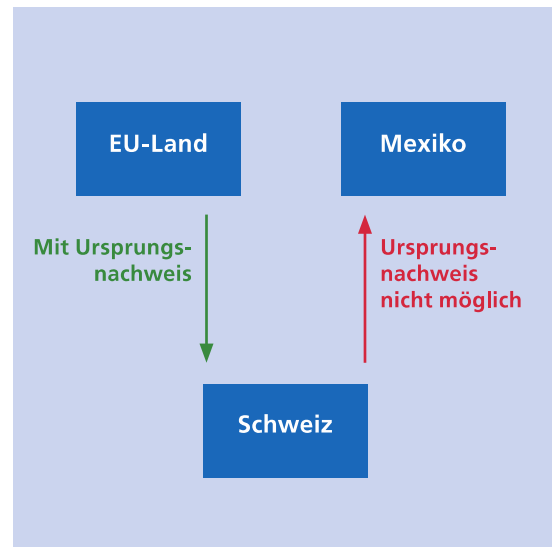
Freihandelsabkommen mit Überseestaaten

(JP, CL, CA, KR, MX, SACU, SG, CO, PE, HK, CN, GCC, CAS, PH)

Die Anzahl der Freihandelsabkommen (FHA) mit Überseestaaten hat in den letzten Jahren stetig zugenommen und es werden noch weitere FHA hinzukommen. Bei diesen FHA gilt es zu beachten, dass sie sowohl untereinander wie auch zu den FHA der EU keine Verbindung aufweisen. Deshalb ist weder die diagonale Kumulation noch das diagonale Weiterleiten unveränderter Ursprungsware mit Ursprungsnachweis (UN) möglich.

Beispiel:

Eine Schweizer Firma bezieht EU-Ursprungsware mit gültigem UN aus der EU. Die Ware wird nach Mexiko weiter geliefert. Da das FHA EFTA-Mexiko nur für Ursprungswaren der EFTA und Mexikos gilt, kann für diese Lieferung kein UN ausgestellt werden.



Die nachstehenden Ursprungsnachweise (Beispiele) sind deshalb nicht gültig:

Einfuhr

2. Certificate used in preferential trade between European Community and Switzerland <small>(insert appropriate countries, group of countries or territories)</small>	
4. Country, group of countries or territory in which the products are considered as originating SACU	5. Country, group of countries or territory of destination Switzerland

Ausfuhr

2. Bescheinigung für den Präferenzverkehr zwischen der Certificat utilisé dans les échanges préférentiels entre la Certificato utilizzato negli scambi preferenziali tra la Certificate used in preferential trade between SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA / SWITZERLAND UND / ET / E / AND SIEHE FELD 5 / VOIR RUBRIQUE 5 / CF RUBRICA 5 / SEE COLUMN 5	
4 Ursprungsstaat ⁶ / Pays d'origine ⁶ / Paese d'origine ⁶ / Country of Origin ⁶ Germany	5 Bestimmungsstaat ⁶ / Pays de destination ⁶ / Paese di destinazione ⁶ / Country of destination ⁶ Japan

2. Certificate used in preferential trade between EU and Switzerland <small>(insert appropriate countries, group of countries or territories)</small>	
4. Country, group of countries or territory in which the products are considered as originating MX	5. Country, group of countries or territory of destination Switzerland

2. Bescheinigung für den Präferenzverkehr zwischen der Certificat utilisé dans les échanges préférentiels entre la Certificato utilizzato negli scambi preferenziali tra la Certificate used in preferential trade between SCHWEIZ / SUISSE / SVIZZERA / SWITZERLAND UND / ET / E / AND SIEHE FELD 5 / VOIR RUBRIQUE 5 / CF RUBRICA 5 / SEE COLUMN 5	
4 Ursprungsstaat ⁶ / Pays d'origine ⁶ / Paese d'origine ⁶ / Country of Origin ⁶ EU	5 Bestimmungsstaat ⁶ / Pays de destination ⁶ / Paese di destinazione ⁶ / Country of destination ⁶ MX